

V Bruseli 6. augusta 2020
(OR. en)

10094/20

PUBLIC 58
INF 149

POZNÁMKA

Predmet: MESAČNÝ ZOZNAM AKTOV RADY – JÚL 2020

V tomto dokumente sa uvádza zoznam aktov¹, ktoré Rada prijala v júli 2020^{2,3}.

Obsahuje informácie o prijatí legislatívnych a nelegislatívnych aktov, konkrétne:

- dátum prijatia,
- príslušné zasadnutie Rady,
- číslo prijatého dokumentu,
- odkaz na úradný vestník,
- odkaz na zápisnicu zo zasadnutia Rady, na ktorom bol akt prijatý.

¹ Na uľahčenie vyhľadávania sa tiež uvádzajú tzv. skrátené názvy, ako sa používajú v programoch Rady (sú označené kurzívou).

² S výnimkou určitých aktov s obmedzenou platnosťou, ako sú procedurálne rozhodnutia, vymenovania, osobitné rozpočtové rozhodnutia atď., pokiaľ sa neprijali písomným postupom.

³ V prípade legislatívnych aktov prijatých riadnym legislatívnym postupom sa dátum zasadnutia Rady, na ktorom sa legislatívny akt prijal, môže líšiť od skutočného dátumu daného aktu, keďže sa legislatívne akty prijímané riadnym legislatívnym postupom považujú za prijaté až vtedy, keď ich podpíšu predseda Rady, predseda Európskeho parlamentu a generálni tajomníci oboch inštitúcií.

Tento dokument je dostupný aj na webovej stránke Rady:

[Mesačné zoznamy aktov Rady \(akty\) – Consilium](#)

Dokumenty uvedené v zozname je možné získať prostredníctvom verejného registra dokumentov Rady na webovej stránke: [Dokumenty a publikácie – Consilium](#)

Ak nie sú k dispozícii priamo, žiadosť o prístup k dokumentom možno podať na adrese:

<https://www.consilium.europa.eu/sk/documents-publications/public-register/request-document/>

Upozorňujeme, že tento dokument slúži výlučne na informačné účely – určujúce sú len zápisnice Rady. Zápisnice sú dostupné na webovej stránke Rady: [Zápisnice Rady – Consilium](#)

INFORMÁCIE O AKTOCH, KTORÉ RADA PRIJALA V JÚLI 2020

Písomný postup ukončený 1. júla 2020	CM 2756/20
Prístup verejnosti k dokumentom – opakovaná žiadosť č. 15/c/01/20	8752/20
Písomný postup ukončený 1. júla 2020	CM 2881/20
Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 11/2020 s názvom „Energetická efektívnosť budov: naďalej je potrebné klásť väčší dôraz na nákladovú účinnosť“	9163/20
Písomný postup ukončený 1. júla 2020	CM 2887/20
Závery Rady o správe Európskeho dvora audítorov č. 5/2020 o udržateľnom používaní prípravkov na ochranu rastlín: obmedzený pokrok v meraní a znižovaní rizík	8497/20

Písomný postup ukončený 1. júla 2020	CM 2892/20
Európsky semester: integrované odporúčania pre jednotlivé krajiny – schválenie a správa pre Európsku radu	8593/1/20 REV 1
Vyhlásenie Poľska	
<p>Poľsko opakuje svoje vyhlásenie, ktoré Generálnemu sekretariátu Rady predložilo v súvislosti s písomným postupom CM 2409/20 a ktoré znie:</p> <p>Poľsko by chcelo zdržať sa hlasovania, pokiaľ ide o schválenie príspevku k hospodárskym/finančným aspektom a aspektom súvisiacim s postupom pri makroekonomických nerovnováhach v návrhoch odporúčaní Rady k národným programom reforiem na rok 2020 pre každý členský štát, v ktorých sa predkladajú stanoviská Rada k aktualizovaným programom stability alebo ku konvergenčným programom.</p> <p>Poľsko nepodporuje časť odporúčania pre jednotlivé krajiny č. 4, v rámci ktorého Komisia odporúča „<i>zlepšiť investičné prostredie, najmä zaručením nezávislosti súdnictva</i>“.</p> <p>Podľa nášho názoru neexistuje žiaden dôkaz negatívneho vplyvu zmien v systéme súdnictva na investičné prostredie v Poľsku.</p> <p>Od roku 2017, keď sa Komisia prvýkrát rozhodla zosúladiť právnu istotu, dôveru v kvalitu a predvídateľnosť regulačného rámca s investičným prostredím, zaznamenáva Poľsko stabilný nárast verejných a súkromných investícií (o približne 22 % za posledné 3 roky).</p> <p>Poľsko zaviedlo mnohé priaznivé zmeny, ktoré sú dôležité pre investičné a podnikateľské prostredie. Zlepšenie investičnej výkonnosti potvrdila aj Komisia v správe pre jednotlivé krajiny z roku 2020 – Poľsko, no i tak sa rozhodla zdôrazniť túto otázku v odporúčaní č. 4.</p> <p>Okrem toho, ako sa uvádza v odôvodnení 25, niektoré z konaní Súdneho dvora EÚ doposiaľ prebiehajú súčasne s diskusiou o rozsahu právomoci Súdneho dvora EÚ vo veciach týkajúcich sa rozsahu pôsobnosti členských štátov, t. j. organizačného usporiadania súdnictva.</p> <p>Poľsko doposiaľ dodržiava usmernenia Súdneho dvora, preto nevidíme dôvod na to, aby sa zdôrazňovala potreba dodatočne zaručovať nezávislosť súdnictva.</p> <p>Chceli by sme zdôrazniť význam európskeho semestra ako rámca pre posilnenú koordináciu hospodárskych politík v Európe. Tento ekonomický proces by mal byť založený na faktoch a číselných údajoch. V opačnom prípade môže nastať, že politické vyhlásenia a odporúčania nebudú mať žiadnu ekonomickú podporu a namiesto posilnenia tohto dôležitého koordinačného nástroja by sme jeho účinnosť oslabili. Takisto sme zdôraznili, že európsky semester by nemal zdvojiť iné postupy EÚ.</p>	

Písomný postup ukončený 1. júla 2020	CM 2744/20
Prístup verejnosti k dokumentom – opakovaná žiadosť č. 08/c/01/20	8689/20
Vyhlásenia Írska, Fínska, Lotyšska, Talianska, Holandska, Estónska, Švédska, Dánska, Litvy	
<p>Vyhlásenie Írska Írsko nesúhlasí s návrhom odpovede na opakovanú žiadosť č. 08/c/01/20 „pracovné dokumenty zo zasadnutia pracovnej skupiny pre právo obchodných spoločností“. Írsko pripomína, že zásada transparentnosti je mimoriadne naliehavá vo vzťahu k rozhodovacím procesom legislatívnej povahy, a domnieva sa, že zverejnenie konkrétnych dokumentov uvedených v tejto opakovanej žiadosti by nepoškodilo rozhodovací proces.</p> <p>Vyhlásenie Fínska Fínsko sa nemôže stotožniť s výkladom nariadenia č. 1049/2001 uvedeným v návrhu odpovede, najmä vzhľadom na vec Turco (C-39/05 a C-52/05) a vec De Capitani (T-540/15) a so zreteľom na význam otvorenosti v rámci legislatívnych postupov zdôraznený v Lisabonskej zmluve.</p> <p>Vyhlásenie Lotyšska Lotyšsko sa domnieva, že vzhľadom na osobitné okolnosti a kontext tohto prípadu by sa k štyrom požadovaným dokumentom prístup poskytnúť mohol. Je to v súlade s jeho pôvodnou pozíciou. Každá situácia sa bude posudzovať jednotlivo.</p> <p>Vyhlásenie Talianska Potvrdzujeme súhlas s pôvodnou pozíciou, ktorú navrhla Rada. Transparentnosť by sa v skutku mala zaručovať prostredníctvom dostupnosti dokumentov a rokovaní EÚ, najmä v prípade rokovaní, v ktorých sa nedospelo k záveru a v krátkodobom či strednodobom horizonte sa žiadny záver nepredpokladá.</p> <p>Vyhlásenie Holandska Holandsko nemôže súhlasiť s návrhom odpovede na opakovanú žiadosť 08/c/01/20. Holandsko zdôrazňuje význam prístupu k dokumentom a transparentnosti v záujme zvýšenia legitímnosti EÚ. Je to mimoriadne dôležité, pokiaľ ide o transparentnosť v prípade dokumentov, ktoré sa týkajú legislatívnych postupov. Holandsko sa domnieva, že odpoveďou sa nezaručuje rovnováha medzi zásadou prístupu verejnosti k legislatívnym dokumentom a ochranou rozhodovacieho procesu Rady.</p>	

<p>Vyhlásenie Estónska Estónsko zastáva názor, že sprístupnenie dokumentov by nenarušilo rozhodovací proces, keďže argumenty uvedené v návrhu odpovede nie sú odôvodnené, a preto neprevážia zásadu transparentnosti. Myslíme si, že zverejnenie všetkých relevantných dokumentov by bolo prospešné pre riadne uzavretie rokovaní o tomto spornom legislatívnom akte.</p> <p>Vyhlásenie Švédska Švédsko nemôže súhlasiť s návrhom odpovede. Vzhľadom na osobitné okolnosti tohto prípadu/veci a ustálenú judikatúru Súdneho dvora (napr. vec De Capitani, body 78 a 99) sa Švédsko domnieva, že nie je dostatočne zdôvodnené, ako by zverejnenie týchto dokumentov konkrétne a skutočne ohrozilo prebiehajúci rozhodovací proces, ani to, prečo je riziko ohrozenia týchto záujmov odôvodnené a predvídateľné a nie výlučne hypotetické.</p> <p>Vyhlásenie Dánska Dánsko nemôže súhlasiť s návrhom odpovede na opakovanú žiadosť č. 08/c/01/20. Dánsko zdôrazňuje význam prístupu k dokumentom a transparentnosti v záujme zvýšenia legitímnosti EÚ. Je to mimoriadne dôležité, pokiaľ ide o transparentnosť v prípade dokumentov, ktoré sa týkajú legislatívnych postupov. Dánsko sa domnieva, že odpoveďou sa nezaručuje rovnováha medzi zásadou prístupu verejnosti k legislatívnym dokumentom a ochranou rozhodovacieho procesu Rady.</p> <p>Vyhlásenie Litvy Litva nesúhlasí s návrhom odpovede na opakovanú žiadosť č. 08/c/01/20 „pracovné dokumenty zo zasadnutia pracovnej skupiny pre právo obchodných spoločností“ uvedeným v dokumente 8689/20. Litva sa domnieva, že výklad nariadenia č. 1049/2001 a príslušnej judikatúry Európskeho súdneho dvora umožňuje v tomto konkrétnom prípade poskytnúť prístup k požadovaným dokumentom.</p>	
<p>Písomný postup ukončený 3. júla 2020</p>	<p>CM 2909/20</p>
<p><i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú členovia Vedeckého a technického výboru</i> Rozhodnutie Rady z 3. júla 2020, ktorým sa vymenúvajú členovia Vedeckého a technického výboru 2020/C 223 I/01 Ú. v. EÚ C 223I, 7.7.2020, s. 1 – 2</p>	<p>8754/20</p>

Písomný postup ukončený 3. júla 2020	CM 2922/20
<p><i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa ďalej predlžuje dočasná výnimka z rokovacieho poriadku Rady zavedená rozhodnutím (EÚ) 2020/430 a predĺžená rozhodnutiami (EÚ) 2020/556 a (EÚ) 2020/702 vzhľadom na problémy s cestovaním spôsobené pandémiou COVID-19 v Únii</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/970 z 3. júla 2020, ktorým sa ďalej predlžuje dočasná výnimka z rokovacieho poriadku Rady zavedená rozhodnutím (EÚ) 2020/430 a predĺžená rozhodnutiami (EÚ) 2020/556 a (EÚ) 2020/702 vzhľadom na problémy s cestovaním spôsobené pandémiou COVID-19 v Únii</p> <p>Ú. v. EÚ L 216, 7.7.2020, s. 1 – 2</p>	9083/20
Písomný postup ukončený 6. júla 2020	CM 2894/20
<p><i>Rozhodnutie Rady o finančných príspevkoch, ktoré majú členské štáty uhradiť na financovanie Európskeho rozvojového fondu, vrátane druhej splátky na rok 2020</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/976 zo 6. júla 2020 o finančných príspevkoch, ktoré majú členské štáty uhradiť na financovanie Európskeho rozvojového fondu, vrátane druhej splátky na rok 2020</p> <p>Ú. v. EÚ L 215, 7.7.2020, s. 17 – 20</p>	8958/20
Písomný postup ukončený 7. júla 2020	CM 2934/20
<p><i>Rozhodnutie Rady o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskym spoločenstvom a Guinejsko-bissauskou republikou (2019 – 2024)</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/984 zo 7. júla 2020 o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskym spoločenstvom a Guinejsko-bissauskou republikou (2019 – 2024)</p> <p>Ú. v. EÚ L 222, 10.7.2020, s. 4 – 6</p>	8928/19

Písomný postup ukončený 7. júla 2020	CM 2935/20
<p><i>Rozhodnutie Rady o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskym spoločenstvom a Kapverdskou republikou (2019 – 2024)</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/983 zo 7. júla 2020 o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Európskym spoločenstvom a Kapverdskou republikou (2019 – 2024)</p> <p>Ú. v. EÚ L 222, 10.7.2020, s. 1 – 3</p>	8662/1/19 REV 1
Písomný postup ukončený 7. júla 2020	CM 2936/20
<p>Rozhodnutie Rady o poverení začať rokovania o protokole k Dohode o partnerstve v odvetví udržateľného rybárstva medzi Európskou úniou a vládou Cookových ostrovov</p>	8848/20 + ADD 1
Písomný postup ukončený 7. júla 2020	CM 2937/20
<p><i>Rozhodnutie Rady o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova a Európskym spoločenstvom</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/985 zo 7. júla 2020 o uzavretí Protokolu, ktorým sa vykonáva Dohoda o partnerstve v sektore rybolovu medzi Demokratickou republikou Svätého Tomáša a Princovho ostrova a Európskym spoločenstvom</p> <p>Ú. v. EÚ L 222, 10.7.2020, s. 7 – 9</p>	12199/19
Písomný postup ukončený 7. júla 2020	CM 2940/20
<p><i>Rozhodnutie Rady na podporu vytvorenia medzinárodne uznávaného systému na validáciu riadenia zbraní a munície v súlade s otvorenými medzinárodnými normami</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/979 zo 7. júla 2020 na podporu vytvorenia medzinárodne uznávaného systému na overovanie riadenia zbraní a munície podľa otvorených medzinárodných noriem</p> <p>Ú. v. EÚ L 218, 8.7.2020, s. 1 – 9</p>	8762/20

Písomný postup ukončený 9. júla 2020	CM 3017/20
<p><i>Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2018/1696 o pravidlách fungovania výberovej komisie podľa článku 14 ods. 3 nariadenia Rady (EÚ) 2017/1939</i></p> <p>Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1008 z 9. júla 2020, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2018/1696 o pravidlách fungovania výberovej komisie podľa článku 14 ods. 3 nariadenia (EÚ) 2017/1939</p> <p>Ú. v. EÚ L 221I, 10.7.2020, s. 1 – 2</p>	9229/20
Písomný postup ukončený 10. júla 2020	CM 3051/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa nahrádza náhradník správnej rady Európskej agentúry pre bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci (EU-OSHA) za Švédsko	9153/20
3 765. zasadnutie Rady Európskej únie (zahraničné veci), ktoré sa konalo 13. júla 2020 v Bruseli (zápisnica: 9649/20)	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT
<p><i>Rozhodnutie Rady o uzavretí dohody podľa článku XXVIII dohody GATT so Švajčiarskom o korenenom mäse</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (EÚ) 2020/1067 z 13. júla 2020 o uzavretí Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Švajčiarskou konfederáciou v rámci rokovaní podľa článku XXVIII dohody GATT 1994 o zmene švajčiarskych koncesíí WTO pre ochutené mäso</p> <p>Ú. v. EÚ L 233, 21.7.2020, s. 1 – 2</p>	12482/19 + COR 1
<p><i>Dohoda vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Švajčiarskou konfederáciou v rámci rokovaní podľa článku XXVIII dohody GATT 1994 o zmene švajčiarskych koncesíí WTO pre ochutené mäso</i></p> <p>Dohoda vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Švajčiarskou konfederáciou v rámci rokovaní podľa článku XXVIII dohody GATT 1994 o zmene švajčiarskych koncesíí WTO pre ochutené mäso</p> <p>Ú. v. EÚ L 233, 21.7.2020, s. 3 – 6 (BG, ES, CS, DA, DE, ET, EL, EN, FR, HR, IT, LV, LT, HU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SL, FI, SV)</p> <p>Ú. v. EÚ L 233, 21.7.2020, s. 3 – 3 (GA)</p>	12483/19 + COR 1

<p><i>Rozhodnutie Rady, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2020/251 z 25. februára 2020, ktorým sa predlžuje mandát osobitného zástupcu Európskej únie pre Africký roh</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1014 z 13. júla 2020, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2018/905, ktorým sa predlžuje mandát osobitného zástupcu Európskej únie pre Africký roh</p> <p>Ú. v. EÚ L 225I, 14.7.2020, s. 1 – 2</p>	8564/20
<p><i>Závery o prioritách EÚ na pôde OSN a na jej 75. VZ</i></p> <p>Závery Rady o prioritách EÚ v rámci Organizácie Spojených národov a 75. zasadnutia Valného zhromaždenia Organizácie Spojených národov, september 2020 – september 2021</p>	9314/20
<p><i>Závery o prioritách EÚ v oblasti spolupráce s Radou Európy na roky 2020 – 2022</i></p> <p>Závery Rady o prioritách EÚ v oblasti spolupráce s Radou Európy na roky 2020 – 2022</p>	9177/20
Písomný postup ukončený 14. júla 2020	CM 3045/20
<p><i>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1303/2013, pokiaľ ide o zdroje na osobitné pridelené prostriedky na iniciatívu na podporu zamestnanosti mladých ľudí</i></p> <p>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/852 z 18. júna 2020 o vytvorení rámca na uľahčenie udržateľných investícií a o zmene nariadenia (EÚ) 2019/2088 (Text s významom pre EHP)</p> <p>Ú. v. EÚ L 198, 22.6.2020, s. 13 – 43</p>	PE 22/20
Písomný postup ukončený 14. júla 2020	CM 3046/20
<p><i>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa stanovujú dočasné opatrenia týkajúce sa lehôt pre fázy zberu, overovania a posudzovania uvedené v nariadení (EÚ) 2019/788 o európskej iniciatíve občanov vzhľadom na výskyt ochorenia COVID-19</i></p> <p>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/1042 z 15. júla 2020, ktorým sa stanovujú dočasné opatrenia týkajúce sa lehôt pre fázy zberu, overovania a posudzovania uvedené v nariadení (EÚ) 2019/788 o európskej iniciatíve občanov vzhľadom na výskyt ochorenia COVID-19</p> <p>Ú. v. EÚ L 231, 17.7.2020, s. 7 – 11</p>	PE 23/1/20 REV 1

Vyhlásenie Rumunska	
<p>Rumunsko chápe zámer Európskej komisie zachovať počas tejto pandémie účinnosť nástroja európskej iniciatívy občanov a poskytnúť istotu a právnu zrozumiteľnosť organizátorom iniciatív pri prebiehajúcom zbere, overovaní alebo posudzovaní.</p> <p>Rumunsko sa domnieva, že v tejto ťažkej situácii je potrebné mať jasnú a spoľahlivú politiku vzťahujúcu sa na európsku iniciatívu občanov, aby sa zachoval jej dôležitý znak participatívnej demokracie a zabezpečilo sa vypočutie hlasu európskych občanov.</p> <p>Rumunsko nebude v duchu kompromisu proti návrhu Európskej komisie, je však toho názoru, že niektoré ustanovenia neposkytujú právnu istotu a nezabezpečujú rovnaké zaobchádzanie s európskymi iniciatívami občanov. Rumunsko sa domnieva, že najproblematickejšie je uplatňovanie ustanovení o predĺžení lehoty na zber, ktoré je nejasné a mohlo by viesť k diskriminácii európskych iniciatív občanov, a to najmä tých, pri ktorých sa lehota zberu skončila medzi 11. marcom a 11. septembrom. V právnom znení sa stanovuje rovnaké predĺženie lehoty na zber podpisov bez toho, aby bolo v jednotlivých prípadoch prispôsobené v závislosti od času, ktorý už uplynul, čo povedie k nerovnakému zaobchádzaniu s iniciatívami.</p> <p>Rumunsko zastáva názor, že aj za výnimočných okolností musí byť právny akt právne podložený a musí sa ním zabezpečiť spravodlivé a rovnaké zaobchádzanie pre každého, na koho sa vzťahuje.</p>	
Písomný postup ukončený 14. júla 2020	CM 3070/20
<p><i>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2016/1628, pokiaľ ide o prechodné ustanovenia s cieľom riešiť vplyv krízy spôsobenej ochorením COVID-19</i></p> <p>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/1040 z 15. júla 2020, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2016/1628, pokiaľ ide o prechodné ustanovenia s cieľom riešiť vplyv krízy spôsobenej ochorením COVID-19 (Text s významom pre EHP)</p> <p><u>Ú. v. EÚ L 231, 17.7.2020, s. 1 – 3</u></p>	PE 21/1/20 REV 1

Písomný postup ukončený 14. júla 2020	CM 3072/20
<p><i>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady o vykonávaní klinického skúšania liekov na humánne použitie určených na liečbu alebo prevenciu ochorenia spôsobeného koronavírusom, ktoré obsahujú geneticky modifikované organizmy alebo z nich pozostávajú, a o dodávaní týchto liekov (COVID-19)</i></p> <p>Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/1043 z 15. júla 2020 o vykonávaní klinického skúšania liekov na humánne použitie určených na liečbu alebo prevenciu ochorenia spôsobeného koronavírusom (COVID-19), ktoré obsahujú geneticky modifikované organizmy alebo z nich pozostávajú, a o dodávaní týchto liekov (COVID-19)</p> <p><u>Ú. v. EÚ L 231, 17.7.2020, s. 12 – 16</u></p>	<p>PE 28/1/20 REV1</p>

Vyhlásenie Holandska	
<p>Holandsko si je vedomé, že je nevyhnutné urýchliť vývoj vakcíny alebo liečebného postupu na ochorenie COVID-19. Čo najviac tento proces uľahčiť je pre Holandsko kľúčovou prioritou. Nemecko, Francúzsko, Taliansko a Holandsko práve z tohto dôvodu zriadili Inkluzívnu alianciu pre vakcínu a uvítali vakcinačnú stratégiu EÚ. Holandsko oceňuje návrh Komisie¹ na urýchlenie existujúcich postupov klinického skúšania s GMO s cieľom uľahčiť rýchlejší vývoj vakcíny alebo liečby na COVID-19.</p> <p>Holandská komisia pre genetickú modifikáciu² však poukazuje na vážne obavy v súvislosti s návrhom, keďže sa v ňom povoľuje výnimka z požiadaviek na posudzovanie environmentálnych rizík pri klinickom skúšaní s GMO vrátane klinických skúšaní s neznámymi GMO a neznámymi rizikami. Nevykonanie posúdenia environmentálnych rizík tiež vyvoláva otázky o zodpovednosti, ak by došlo k incidentu s nepriaznivými účinkami.</p> <p>Holandsko podporuje rýchlejšie a harmonizovanejšie postupy v EÚ týkajúce sa klinických skúšaní zahŕňajúcich GMO, stotožňuje sa však s obavami Holandskej komisie pre genetickú modifikáciu, pokiaľ ide o zaistenie bezpečnosti pre ľudské zdravie a životné prostredie. Namiesto všeobecnej výnimky by uprednostnilo prístup, ktorým sa postupy posudzovania environmentálnych rizík zjednodušia a skrátia. Zmenou návrhu v tomto zmysle by sa však jeho prijatie podstatne oneskorilo. Vzhľadom na súčasnú bezprecedentnú pandémiu a naliehavú potrebu vakcíny alebo lieku si takéto oneskorenie v súčasnosti nemôžeme dovoliť.</p> <p>Holandsko nalieha na sponzorov klinického skúšania, členské štáty a Európsku komisiu, aby pri vykonávaní klinických skúšok s GMO alebo pri podávaní liekov pred udelením povolenia na uvedenie na trh prebrali plnú zodpovednosť a dôsledne zvažili všetky možné nepriaznivé účinky GMO na ľudské zdravie a životné prostredie a predchádzali im.</p> <p>V prípade, že dôjde k nepredvídaným nepriaznivým účinkom, Holandsko naliehavo vyzýva všetky zainteresované strany, aby prijali všetky primerané opatrenia na zabránenie ďalšieho zhoršenia situácie a bezodkladne to oznámili vnútroštátnym orgánom a Európskej komisii, aby sa mohlo vyvinúť koordinované úsilie s cieľom minimalizovať nové identifikované riziká.</p>	
Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3084/20
<p><i>Odporúčanie Rady, ktorým sa mení odporúčanie Rady (EÚ) 2020/912 o dočasnom obmedzení ciest do EÚ, ktoré nie sú nevyhnutné, a o možnom zrušení tohto obmedzenia</i></p> <p>Odporúčanie Rady (EÚ) 2020/1052 zo 16. júla 2020, ktorým sa mení odporúčanie Rady (EÚ) 2020/912 o dočasnom obmedzení ciest do EÚ, ktoré nie sú nevyhnutné, a o možnom zrušení tohto obmedzenia</p> <p>Ú. v. EÚ L 230, 17.7.2020, s. 26 – 28</p>	9596/20

Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3123/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Maďarska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti riadenia vonkajších hraníc	9096/20
Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3124/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Maďarska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti spoločnej vízovej politiky	9098/20
Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3125/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Poľskej republiky, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti policajnej spolupráce	9087/20
Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3126/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Poľska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti návratu	9090/20
Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3128/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Slovinska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti návratu	9092/20
Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3129/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Slovinska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti Schengenského informačného systému	9094/20
Písomný postup ukončený 16. júla 2020	CM 3130/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Slovinska, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti riadenia vonkajších hraníc	9100/20
Písomný postup ukončený 17. júla 2020	CM 3121/20
Presun rozpočtových prostriedkov č. DEC 1/2020 v rámci oddielu VII – Výbor regiónov – všeobecného rozpočtu na rok 2020	9536/20

Písomný postup ukončený 17. júla 2020	CM 2907/20
Prístup verejnosti k dokumentom – opakovaná žiadosť č. 16/c/02/20	8809/20
Vyhlasenie Holandska Holandsko súhlasí s odôvodnením uvedeným v návrhu odpovede, podľa ktorého by zverejnenie požadovaného dokumentu ohrozilo ochranu verejného záujmu, pokiaľ ide o medzinárodné vzťahy, a to najmä vzhľadom na stále prebiehajúce medzinárodné rokovania. Vo všeobecnejšej rovine však Holandsko zastáva názor, že nie je dostatočne zdôvodnené, prečo existuje odôvodnene predvídateľné a nie výlučne hypotetické riziko, že zverejnenie požadovaného dokumentu by tiež ohrozilo budúce medzinárodné rokovania.	
3 766. zasadnutie Rady Európskej únie (poľnohospodárstvo a rybárstvo), ktoré sa konalo 20. júla 2020 v Bruseli (Zápisnica: 9824/20)	
LEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT
<i>Smernica o kolektívnom financovaní – prijatie pozície Rady v prvom čítaní a odôvodneného stanoviska Rady</i> Pozícia Rady v prvom čítaní na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorou sa mení smernica 2014/65/EÚ o trhoch s finančnými nástrojmi	6799/1/20 REV1 + REV1 ADD1
<i>Nariadenie o kolektívnom financovaní – prijatie pozície Rady v prvom čítaní a odôvodneného stanoviska Rady</i> Pozícia Rady v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o európskych poskytovateľoch služieb hromadného financovania pre podnikanie a o zmene nariadenia (EÚ) 2017/1129 a smernice (EÚ) 2019/1937	6800/1/20 REV1 + REV1 ADD1
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT
<i>Zmenený návrh rozhodnutia Rady o uzavretí Dohody o leteckej doprave medzi EÚ a USA (írska jazyková verzia)</i> Rozhodnutie Rady o uzavretí Dohody o leteckej doprave medzi Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na jednej strane a Spojenými štátmi americkými na strane druhej v mene Európskej únie	13419/16

<p><i>Odporúčania pre jednotlivé krajiny – 2020</i></p> <p>Odporúčania Rady určené jednotlivým členským štátom, ktoré sa týkajú národných programov reforiem na rok 2020 a ktorými sa predkladajú stanoviská Rady k aktualizovaným programom stability alebo ku konvergenčným programom</p>	8449/5/20 REV5
<p><i>Európsky semester 2020 – odporúčanie o hospodárskej politike eurozóny</i></p> <p>Odporúčanie Rady z 20. júla 2020 o hospodárskej politike eurozóny 2020/C 243/01</p> <p><u>Ú. v. EÚ C 243, 23.7.2020, s. 1 – 7</u></p>	6301/20
<p><i>Dohoda medzi EÚ a Čínou o zemepisných označeniach – rozhodnutie Rady o podpise</i></p> <p>Rozhodnutie Rady o podpise v mene Únie Dohody medzi Európskou úniou a vládou Čínskej ľudovej republiky o spolupráci v oblasti zemepisných označení a ich ochrane</p>	8356/20
<p><i>Dohoda medzi EÚ a Čínou o zemepisných označeniach – Dohoda medzi Európskou úniou a vládou Čínskej ľudovej republiky o spolupráci v oblasti zemepisných označení a ich ochrane</i></p> <p>Dohoda medzi Európskou úniou a vládou Čínskej ľudovej republiky o spolupráci v oblasti zemepisných označení a ich ochrane</p>	8361/20
<p><i>Rozhodnutie Rady na podporu Haagskeho kódexu správania a nešírenia balistických rakiet v rámci vykonávania stratégie EÚ proti šíreniu zbraní hromadného ničenia</i></p> <p>Rozhodnutie Rady (SZBP) 2020/1066 z 20. júla 2020, ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2017/2370 na podporu Haagskeho kódexu správania a nešírenia balistických rakiet v rámci vykonávania stratégie EÚ proti šíreniu zbraní hromadného ničenia</p> <p><u>Ú. v. EÚ L 234I, 21.7.2020, s. 1 – 2</u></p>	9172/20
<p><i>Reštriktívne opatrenia voči Guinei Bissau – preskúmanie</i></p> <p>Reštriktívne opatrenia voči Guinei-Bissau – preskúmanie</p>	9481/20
<p><i>Rozhodnutie Rady o pozícii EÚ vo Výbore pre DHP medzi Ghanou a EÚ v súvislosti s prijatím rokovacieho poriadku Výboru pre DHP</i></p> <p>Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore pre DHP zriadenom Dočasnou dohodou o hospodárskom partnerstve medzi Ghanou na jednej strane a Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na strane druhej, pokiaľ ide o prijatie rokovacieho poriadku Výboru pre DHP</p>	9207/20

Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má zaujať v mene Európskej únie vo Výbore pre DHP zriadenom Dočasnou dohodou o hospodárskom partnerstve medzi Ghanou na jednej strane a Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na strane druhej v súvislosti s prijatím rokovacieho poriadku Výboru pre DHP	9240/20
Rozhodnutie Rady o pozícii, ktorá sa má zaujať v mene Európskej únie vo Výbore pre DHP zriadenom Dočasnou dohodou o hospodárskom partnerstve medzi Ghanou na jednej strane a Európskym spoločenstvom a jeho členskými štátmi na strane druhej v súvislosti s prijatím rokovacieho poriadku Výboru pre DHP	
Písomný postup ukončený 20. júla 2020	CM 3136/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa v reakcii na pandémiu COVID-19 menia smernice (EÚ) 2017/2455 a (EÚ) 2019/1995, pokiaľ ide o dátumy transpozície a uplatňovania	9123/20
Nariadenie Rady, ktorým sa v reakcii na pandémiu COVID-19 mení nariadenie (EÚ) 2017/2454, pokiaľ ide o dátumy uplatňovania	9124/20
Písomný postup ukončený 20. júla 2020	CM 3137/20
Vykonávacie nariadenie Rady, ktorým sa v reakcii na pandémiu COVID-19 mení vykonávacie nariadenie (EÚ) 2019/2026, pokiaľ ide o dátumy uplatňovania	9125/20
Písomný postup ukončený 22. júla 2020	CM 3079/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2018/485, ktorým sa Dánsku povoľuje uplatňovať osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článku 75 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty	9214/20
Písomný postup ukončený 24. júla 2020	CM 3080/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie (EÚ) 2017/784, ktorým sa Talianskej republike povoľuje uplatňovať osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článkov 206 a 226 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty	9209/2020 REV1
Písomný postup ukončený 24. júla 2020	CM 3087/20
Závery Rady o dodržiavaní potrebných opatrení v oblasti hygieny a kontroly infekcií s cieľom zabezpečiť cezhraničnú hromadnú osobnú dopravu	9694/20
Písomný postup ukončený 24. júla 2020	CM 3143/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva člen Dvora audítorov	9381/20

Písomný postup ukončený 24. júla 2020	CM 3176/20
Presun rozpočtových prostriedkov č. DEC 13/2020 v rámci oddielu III – Komisia – všeobecného rozpočtu na rok 2020	9377/20
Písomný postup ukončený 24. júla 2020	CM 3143/20
Rozhodnutie Rady o pozícií, ktorá sa má v mene Únie zaujať v Spoločnom výbore zriadenom Dohodou medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a vládou Dánska a miestnou vládou Faerských ostrovov na strane druhej, pokiaľ ide o prijatie zmien protokolov 1 a 4 k dohode	9323/20
Rozhodnutie spoločného výboru ES – Faerské ostrovy, ktorým sa menia protokoly 1 a 4 k Dohode medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a vládou Dánska a miestnou vládou Faerských ostrovov na strane druhej	9385/20
Písomný postup ukončený 28. júla 2020	CM 3203/20
Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú európski prokurátori Európskej prokuratúry	ST 14830/19 + REV1
Písomný postup ukončený 28. júla 2020	CM 3185/20
Závery Rady o Hongkongu	ST 9872/1/20 REV1.+ REV1 COR1
Písomný postup ukončený 28. júla 2020	CM 3109/20
Rozhodnutie Rady o osvetových činnostiach Únie na podporu vykonávania Zmluvy o obchodovaní so zbraňami	9485/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúva osobitný zástupca Európskej únie v Kosove	9487/20
Písomný postup ukončený 29. júla 2020	CM 3202/20
Smernica Rady, ktorou sa mení smernica 92/83/EHS o zosúladiení štruktúr spotrebných daní pre etanol a alkoholické nápoje	9139/20

Vyhľadania Komisie	
<p>Vyhľadanie Komisie týkajúce sa alternatívnej štruktúry spotrebnej dane z vína, iných kvasených nápojov a medziproduktov:</p> <p>„Škody súvisiace s alkoholom predstavujú veľký problém v oblasti verejného zdravia v EÚ, a zatiaľ čo členské štáty sú zodpovedné hlavne za svoju vnútroštátnu politiku súvisiacu s alkoholom, Komisia poznamenáva, že súčasné znenie smernice 92/83/EHS neponúka možnosť členským štátom zaťažiť spotrebnými daňami konkrétne alkoholické nápoje v závislosti od ich obsahu alkoholu.</p> <p>Vzhľadom na tieto zvyšujúce sa obavy niektorých členských štátov bude Komisia analyzovať vplyv tejto alternatívnej metódy ako súčasť prvého preskúmania smernice.“</p> <p>Vyhľadanie Komisie týkajúce sa rozšírenia uplatňovania znížených sadzieb na výrobcov vína (článok 9a):</p> <p>„Komisia pripomína, že k osobitným cieľom smernice patrí zabezpečenie spravodlivého zaobchádzania so všetkými podnikmi vrátane malých výrobcov všetkých druhov alkoholu a predchádzanie akémukoľvek narušeniu hospodárskej súťaže pri uplatňovaní znížených sadzieb pre týchto malých výrobcov a náprava takéhoto prípadného narušenia.</p> <p>Komisia musí Rade pripomenúť, že pri stanovovaní prahovej hodnoty na vymedzenie malých výrobcov akéhokoľvek druhu alkoholu by táto úroveň mala zachytávať výrobcov, ktorí, hoci sú početní, predstavujú len malý podiel na trhu, aby sa zabránilo narušeniu trhu a obchodu.</p> <p>Komisia nesúhlasí s tým, aby sa pre Maltu zaviedla zvýšená prahová hodnota 20 000 hektolitrov vína ročne, a to z dôvodu možných rizík narušenia trhu a obchodu a ťažkosti odôvodniť takéto číslo, keď priemerná ročná produkcia vína v EÚ na jeden podnik je 70 hektolitrov.“</p>	
Písomný postup ukončený 30. júla 2020	CM 3189/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú členovia a náhradníci Výboru regiónov	9600/20
Písomný postup ukončený 30. júla 2020	CM 3199/20
Rozhodnutie Rady, ktorým sa vymenúvajú dvaja členovia Výboru regiónov navrhnutí Helénskou republikou	9718/20 + COR 1
Písomný postup ukončený 30. júla 2020	CM 3226/20
Odporúčanie Rady, ktorým sa mení odporúčanie Rady (EÚ) 2020/912 z 30. júna 2020 o dočasnom obmedzení ciest do EÚ, ktoré nie sú nevyhnutné, a o možnom zrušení tohto obmedzenia	9978/20

Písomný postup ukončený 31. júla 2020	CM 3230/20
Závery Rady – Osobitná správa Európskeho dvora audítorov č. 12/2020: „Európske centrum investičného poradenstva: zriadené na podporu investícií v EÚ, jeho vplyv však zostáva obmedzený“	9867/20